

**БТГ 24-00-3608/09.11.2009**

**ДО ВСИЧКИ  
ЗАИНТЕРЕСОВАНИ**

## **ПОКАНА ЗА ПРЕДСТАВЯНЕ НА ОФЕРТА**

**Уважаеми господа,**

Информираме Ви, че на основание чл.2, ал.1, т.2 от Наредбата за възлагане на малки обществени поръчки, "Булгартрансгаз" ЕАД набира оферти за: **Изработване и доставка на рекламни материали за 2010г.** (наричани по-долу за краткост «стока»), които да отговарят на Техническата спецификация, приложена към настоящата покана.

Вашата оферта трябва да бъде изготвена при спазване на следните условия:

### **1. Място и условия за извършване на доставката:**

DDP (съгласно Инкотермс-2000) – Централно Управление /ЦУ/ на "Булгартрансгаз" ЕАД – с адрес: гр. София, ж.к. "Люлин-2", бул. "Панчо Владигеров" № 66;

**2. Срок на доставка:** Възможно най-кратък, предложен от оферента (**но не по-късно от 30.11.2009г.**);

**3. Цена на стоката:** Оферираната от Вас цена да бъде в лева или евро без ДДС и да включва всички разходи за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията, посочени в настоящата покана, в т.ч.:

- стойността на стоката;
- разходите по доставката – транспорт, мита, данъци, такси и др;

**4. Начин на плащане:** 100 % от цената се заплаща в срок до 10 работни дни след извършване на доставката и представяне на следните документи:

- оригинална фактура за дължимата сума;
- приемно-предавателен протокол, подписан от представители на двете страни, удостоверяващ съответствието на доставената стока с договорените изисквания;

**5. Технически параметри и изисквания:** Съгласно приложената техническа спецификация.

**6. Валидност на офертите** – най-малко 30 дни от обявената крайна дата за получаване на офертите.

**7. Срок и място за представяне на офертите:** Оферти се приемат на посоченото по т.1 място на доставка на «стоката» и следва да са под формата на писмени предложения, съгласно чл.2а, ал.3, т.1 от НВМОП и се представят в запечатан, непрозрачен плик на следния адрес:

гр. София, ж.к. Люлин 2, бул. Панчо Владигеров № 66, Централно управление на “Булгартрансгаз” ЕАД.

Офертите могат да се представят в срок до **17:00 часа на 20.11.2009 г.**

Допълнителна информация може да получите на тел. +359 2/ 939 6294.

Лице за контакт: Кирил Велков

**8. Изисквания към участника/изпълнителя на поръчката.**

**Участникът следва да отговаря** на изискванията на чл. 47, ал. 1 и 5 от Закона за обществените поръчки и да представи декларации /Приложение №1 и Приложение № 2/ към настоящата документация.

**9. Съдържание на офертите:**

- в офертата си всеки участник трябва да представи мостри на предлаганата от него стока;
- сертификат за въведена система за контрол върху качеството ISO 9001: 2000 (или еквивалентен) – заверено копие;
- подробно описание на предлаганата от Вас стока;
- пълна информация по всички горепосочени условия;
- точен адрес и лице за кореспонденция;
- представената оферта следва да бъде подписана и подпечатана от управителя на фирмата или от упълномощено от него лице /в този случай се представя пълномощно/;
- удостоверение за актуално състояние със срок на валидност 6 месеца.

Моля посочете нашия реф. номер на поръчката: **090-136**

**10. Критерий за избор на изпълнител на малката обществена поръчка:**

Критерий за оценка на офертите - “Най-ниска цена”.

**11. Гаранция за изпълнение на договора.**

ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ при подписване на договора следва да представи документ за внесена гаранция за изпълнение на задълженията си по него, в една от следните форми:

- а) депозит на парична сума в лева в размер на 5 % от стойността на договора по следната банкова сметка на “Булгартрансгаз” ЕАД в “УниКредит Булбанк” АД - Централна, SWIFT (BIC): UNCRBGSF банкова сметка (IBAN) в лева: BG52 UNCR 7630 1078 4357 01 или
- б) банкова гаранция за сума в лева в размер на 5 % от стойността на договора със срок на валидност един месец след приключване на договора

- Приложения: 1. Декларация по чл. 47, ал.1 от ЗОП;  
2. Декларация по чл. 47, ал.5 от ЗОП;  
3. Техническа спецификация.

**С уважение:**  
**Иван Дреновички**  
**Изпълнителен Директор**

## ДЕКЛАРАЦИЯ\*

за отсъствие на обстоятелствата по чл. 47, ал. 1 от Закона за обществените поръчки.

Долуподписаният/ната \_\_\_\_\_  
с лична карта № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ от  
\_\_\_\_\_ с ЕГН \_\_\_\_\_, в качеството ми на  
\_\_\_\_\_ (съгласно пояснение \*\* от декларацията) на  
\_\_\_\_\_ (посочва се търговското наименование и вида търговец), със  
седалище \_\_\_\_\_ и \_\_\_\_\_ адрес \_\_\_\_\_ на \_\_\_\_\_ управление:  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

(участник/кандидат/подизпълнител) в процедура за възлагане на обществена  
(вярното се подчертава)  
поръчка с обект:

(посочете наименованието на поръчката и идентификационния ѝ номер от обявлението/поканата)

### ДЕКЛАРИРАМ, следното:

1. Не съм осъден с влязла в сила присъда:
  - а) за престъпление против финансовата, данъчната или осигурителната система, включително изпиране на пари, по чл.чл. 253-260 от Наказателния кодекс;
  - б) за подкуп по чл. 301-307 от Наказателния кодекс;
  - в) за участие в организирана престъпна група по чл.чл. 321 и 321а от Наказателния кодекс;
  - г) за престъпление против собствеността по чл.чл. 194-217 от Наказателния кодекс;
  - д) за престъпление против стопанството по чл.чл. 219-252 от Наказателния кодекс.
2. Участникът/кандидатът/подизпълнителят, когото  
\_\_\_\_\_ (вярното се подчертава)  
представявам, не е обявен в несъстоятелност;
3. Участникът/кандидатът/подизпълнителят), когото представявам, не е в  
(вярното се подчертава)  
\_\_\_\_\_ производство по ликвидация или подобна процедура съгласно националните закони и подзаконовни актове;

\_\_\_\_\_

Известна ми е отговорността по чл. 313 от Наказателния кодекс за посочване на неверни данни.

\_\_\_\_\_ г.

Декларатор: \_\_\_\_\_

**Забележка:**

\* В случай, че лицето е реабилитирано, то следва да декларира това обстоятелство в настоящата декларация.

\*\* Лицата с право да управляват и представляват участника/кандидата/подизпълнителя, посочени в чл. 47, ал. 4 от Закона за обществените поръчки декларират обстоятелствата по т. 1, т. 2 и т. 3 от настоящата декларация.

\*\*\* Когато деклараторът е чуждестранен гражданин, декларацията се представя и в превод.

**ДЕКЛАРАЦИЯ\***  
за отсъствие на обстоятелствата по чл. 47, ал. 5 от Закона за обществените поръчки

Долуподписаният/ната \_\_\_\_\_ с лична карта № \_\_\_\_\_, издадена на \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_ с ЕГН \_\_\_\_\_, в качеството ми на \_\_\_\_\_ (съгласно пояснение \* от декларацията) на \_\_\_\_\_ (посочва се търговското наименование и вида търговец), със седалище \_\_\_\_\_ и адрес \_\_\_\_\_ на \_\_\_\_\_ управление:

---

(участник/кандидат/подизпълнител) в процедура за възлагане на обществена поръчка с (вярното се подчертава)

обект:

( посочете наименованието на поръчката и идентификационния ѝ номер от обявлението/поканата)

**ДЕКЛАРИРАМ, следното:**

1. Като член на управителен орган, съответно член на контролен орган или временно изпълняващ такава длъжност, включително прокурист или търговски пълномощник, **не съм** свързано лице по смисъла на § 1 т. 1 от Допълнителната разпоредба на Закона за предотвратяване и разкриване на конфликт на интереси с \_\_\_\_\_ (посочете наименованието на Възложителя) или със служители на ръководна длъжност в организацията на Възложителя.

2. **Не съм** сключил договор с лице по чл. 21 и чл. 22 от Закона за предотвратяване и разкриване на конфликт на интереси.

Известно ми е, че за неверни данни нося наказателна отговорност по чл. 313 от Наказателния кодекс.

\_\_\_\_\_ г.  
(дата на подписване)

Декларатор: \_\_\_\_\_  
(подпис)

**Забележка:**

\* Декларацията, съгласно с чл. 47, ал. 5, във връзка с чл. 47, ал. 8 от Закона за обществените поръчки се попълва от **всички членове на управителни и контролни органи на участника**, в това число и лицата, които временно изпълняват такава длъжност, включително прокурист или търговски пълномощник, като се декларира липсата или наличието на съответните обстоятелства, а именно дали са свързани лица с Възложителя или със служители на ръководна длъжност в организацията на Възложителя, както и дали е налице сключен договор с лице по чл. 21 и чл. 22 от Закона за предотвратяване и разкриване на конфликт на интереси.

\*\* Когато деклараторът е чуждестранен гражданин, декларацията се представя и в превод.

---

## ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

Позиция №	Описание на продуктите	К-во	Задължит. дейности от кандидата	Изисквания
1.	Луксозен представителен календар със снимки и логото на БТГ за 2010 г.	<b>500 бр.</b>	Изработка и доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Календарът да съдържа минимум 13 листа;</li> <li>- Тематика: Снимки на обектите на “Булгартрансгаз” ЕАД – Компресорни станции, райони, и др.;</li> <li>- Цветност – пълноцветен печат;</li> <li>- Материал – за тялото луксозна хартия от минимум 180 г, подложка от картон минимум 300 г;</li> <li>- Формат – минимум 42/60см;</li> <li>- На всяка страница да присъстват логото на БТГ както и интернет-адреса;</li> <li>- Цифрите на празничните и съботно-неделните дни да бъдат в червен цвят;</li> <li>- Захващане на отделните листове с метална спирала /неотваряема и достатъчно широка, за да се обръщат листовете/;</li> <li>- Опаковка - луксозен хартиен плик с логото на БТГ /ламинирана хартия от минимум 170 г/, подсилено дъно и дръжки от полиестерен неразтегателен шнур;</li> <li>- Представен проект на хартия /цветна разпечатка/ и мостри на хартията на тялото, плика и шнура.</li> </ul>
2.	Стенен три-секционен календар със снимка и логото на БТГ за 2010 г.	<b>1900 бр.</b>	Изработка и доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Глава на календара:</li> <li>- Снимка на обектите на “Булгартрансгаз” ЕАД – Компресорни станции, райони, и др, включваща логото на кирилица на БТГ;</li> <li>- Цифрите на работните дни да бъдат в черен цвят, а на празничните и съботно-неделните дни – в червен цвят;</li> <li>- Метална лайсна и прозорче;</li> <li>- Цветност – пълноцветен печат на главата;</li> <li>- Надпис на адрес, телефон, факс на кирилица и интернет-адрес на БТГ;</li> <li>- Представен проект на главата на хартия /цветна разпечатка/ и мостра на тялото.</li> </ul>
3.	Луксозен календар-бележник с логото на БТГ за 2010 г.	<b>400 бр.</b>	Доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Формат 21/26 см</li> <li>- Шито тяло;</li> <li>- Формат на бележника: 210x260 мм;</li> <li>- Вътрешните страници на календар-бележника да бъдат с непрекъсваеми редове (линирани листа) като тетрадка без други обозначения по редовете, удобни за водене на записки; На всяка страница в горният ляв ъгъл да бъде поставен календар на текущия месец с размер не по-голям от 2/2 см, а в горния десен ъгъл на страницата ден и дата (примерно: сряда 20 януари); Събота и неделя на една страница;</li> <li>- Хартиено тяло с не по-малко от два езика основен български и не по-малко от 340 стр.</li> <li>- Преге на корицата – логото на БТГ на латиница;</li> <li>- Текстилна лента за отбелязване;</li> <li>- Представена мостра.</li> </ul>

Позиция №	Описание на продуктите	К-во	Задължит. дейности от кандидата	Изисквания
4.	Обикновен календар-бележник с логото на БТГ за 2010 г.	<b>1800 бр.</b>	Доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Формат А5 (14.5 x 20.5 см)</li> <li>- Хартиено тяло не по-малко от 320 стр., шито тяло;</li> <li>- Хартиено тяло с не по-малко от 2 езика, основен български;</li> <li>- Полезна информация на български език;</li> <li>- Календар на текущия месец на всяка страница;</li> <li>- Вътрешните страници на календар-бележника да бъдат с непрекъсваеми редове (линирани листа), удобни за водене на записки;</li> <li>- Преге на корицата на логото на БТГ;</li> <li>- Текстилна лента за отбелязване;</li> <li>- Представена мостра.</li> </ul>
5.	Настолен работен календар с логото на БТГ за 2010 г.	<b>300 бр.</b>	Доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Твърди корици със ситопечат на логото, адрес, телефон, факс на български език и интернет-адрес;</li> <li>- Ситопечат на логото на БТГ на корицата от външната страна на календара;</li> <li>- Двухцветен печат на страниците;</li> <li>- Всяка страница да съдържа календар на текущия месец;</li> <li>- Отделните страници да са захванати с метална спирала;</li> <li>- Формат – за тялото не по-малък от 30/15 см; за долната корица не по-малък от 30/19 см;</li> <li>- Представена мостра.</li> </ul>
6.	Джобно тефтерче с логото на БТГ за 2010 г.	<b>350 бр.</b>	Доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Тяло с непрекъсваеми редове (линирани страници);</li> <li>- На корицата – ситопечат с логото на БТГ, на латиница;</li> <li>- Формат – не по-голям от 10/16 см;</li> <li>- Представена мостра.</li> </ul>
7.	Обикновени химикалки с логото на БТГ	<b>2000 бр.</b>	Доставка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Автоматична химикалка;</li> <li>- Ситопечат с логото на БТГ на кирилица;</li> <li>- Представени мостри.</li> </ul>



Позиция №	Описание на продуктите	К-во	Задължит. дейности от кандидата	Изисквания
8.	Книжни торбички с логото на БТГ	<b>500 бр.</b> с размер 32/39см и <b>1000 бр.</b> с размер 25/32см	Изработка и доставка	-Размер: ➤ ширина 32 см – височина 39 см; дъно 32/13 см. ➤ ширина 25 см - височина 39 см; дъно 25/8 см. - Хартия – специална хартия за торбички Kraft 120гр./м <sup>2</sup> - Печат на логото на “Булгартрансгаз” ЕАД в 1+0 Pantone. - Подсилено дъно и дръжки, полиестерен неразтегателен шнур за дръжки; - Представени мостри.